

JOYNEXT GmbH
Gewerbepark Merbitz 5 · 01156 Dresden

DECLARATION OF CONFORMITY Directive 2014/53/EU¹

JOYNEXT GmbH
Gewerbepark Merbitz 5
01156 Dresden
Germany

We declare that this DoC is issued under our sole responsibility and that this product ²

Type of device³: Car Radio Infotainment-System⁴
Type-Designation⁵: MIB3 01
Trademark⁶: VW AG

The following product complies with the appropriate essential requirements of the Radio Equipment Directive (2014/53/EU) and the other relevant provisions, when used for its intended purpose⁷.

Object of the declaration (further identification of the radio equipment allowing traceability; it may include a color image for the identification of the radio equipment)⁸:



JOYNEXT GmbH
Gewerbepark Merbitz 5, 01156 Dresden
Tel. +49 (0) 351 - 453 55 - 0
Fax +49 (0) 351 - 453 55 - 40

Geschäftsführung:
Stavros Mitrakis (Vors.)
Christoph Lenz

Commerzbank AG, Filiale Dresden
IBAN: DE94 8508 0000 0502 3518 00
BIC (SWIFT-Code): DRESDEFF850

Amtsgericht Dresden
HRB 657
UST-IdNr.: DE140212281

Service(s) with Frequency Range and max. Output Power⁹:

Bluetooth	2402 – 2480	MHz	-2,43 dBm	(0.57 mW)EIRP
WLAN 2,4 GHz	2412 – 2480	MHz	5,26 dBm	(3,36 mW)EIRP
WLAN 5 GHz	5150 – 5250	MHz	-3,25 dBm	(0.47 mW)EIRP
	5725 – 5850	MHz	-2,68 dBm	(0.54 mW)EIRP
AM	531 – 1602	kHz		
FM	87,5 – 108,0	MHz	(VHF-Band II)	
DAB	174,928 – 239,200	MHz	(VHF-Band III)	

The following standards have been applied¹⁰:

EN 62368-1:2014/AC:2015/A11:2017	
EN 62311:2008	
EN 301 489-1	V2.1.3
EN 301 489-17	V3.1.1
EN 301 489-19	V2.1.0
EN 55032 + C1	(2015-08)
EN 55035	(2017-07)
EN 300 328	V2.2.2
EN 300 440	V2.1.1 (2017-03)
EN 301 893	V2.1.1 (2017-05)
EN 303 345-2	V1.2.1 (2022-01)
EN 303 345-3	V1.1.1 (2021-06)
EN 303 345-3	V1.1.1 (2021-06)
EN 303 413	V1.1.1 (2017-06)

The Product is labelled with the CE mark¹¹:



Dresden, 22.04.2022

Director R&D¹²
 JOYNEXT GmbH

JOYNEXT
 物 联 智 行

JOYNEXT GmbH
 Gewerbepark Merbitz 5
 D – 01156 Dresden

- 1 (BG) Декларация за съответствие Директива 2014/53/EC / (BS) Deklaracija o usaglašenosti sa direktivom 2014/53/EU / (CS) Prohlášení o shodě dle Směrnice 2014/53/EU / (DA) Overensstemmelseserklæring direktiv 2014/53/EU / (DE) Konformitätserklärung Richtlinie 2014/53/EU / (EL) Δήλωση συμμόρφωσης Οδηγία 2014/53/ΕΕ / (ES) Declaración de conformidad según la Directiva 2014/53/UE / (ET) Vastavusdeklaratsioon direktiivi 2014/53/EL järgi / (FI) Vaatimustenmukaisuustodistus direktiivi 2014/53/EU / (FR) Déclaration de conformité selon la directive 2014/53/UE / (HR) Izjava o sukladnosti direktiva 2014/53/EU / (HU) Megfelelőségi nyilatkozat 2014/53/EU irányelv / (GA) Treoir maidir le Dearbhú Comhréireachta 2014/53/AE / (IS) Samræmisýfirlýsing Reglugerð 2014/53/ESB / (IT) Dichiarazione di conformità Direttiva 2014/53/UE / (LT) Atitikties deklaracija Direktyva 2014/53/ES / (LV) Atbildības deklarācija saskaņā ar Direktīvu 2014/53/ES / (MK) Изјава за сообразност според директивата 2014/53/EU / (MT) Id-Direttiva 2014/53/UE dwar id-Dikjarazzjoni tal-Konformità / (NL) Verklaring van overeenstemming richtlijn 2014/53/EU / (NO) Samsvarserklæring direktiv 2014/53/EU / (PL) Deklaracja zgodności z dyrektywą 2014/53/EU / (PT) Declaração de conformidade Diretiva 2014/53/EU / (SK) Vyhlásenie o zhode v súlade so smernicou 2014/53/EÚ / (SL) Izjava o skladnosti po Direktivi 2014/53/EU / (SQ) Deklarata e përputhjes me direktivën 2014/53/EU / (SR) Deklaracija o usaglašenosti u skladu sa Direktivom 2014/53/EU / (SV) Försäkran om överensstämmelse enl. direktiv 2014/53/EU / (RO) Declarație de conformitate Directiva 2014/53/UE / (TR) 2014/53/AB direktifine göre uygunluk beyanı

- 2 (BG) С настоящето декларираме изцяло на наша отговорност, че нашето изделие / (BS) Ovim pod punom odgovornošću izjavljujemo da naš proizvod / (CS) Prohlašujeme tímto na vlastní odpovědnost, že / (DA) Vi erklærer hermed på eget ansvar, at vores product / (DE) Wir erklären hiermit in alleiniger Verantwortung, dass unser Erzeugnis / (EL) Με την παρούσα δηλώνουμε με αποκλειστική ευθύνη, ότι το προϊόν μας / (ES) Declaramos bajo nuestra responsabilidad exclusiva que el producto / (ET) Käesolevaga deklareerime ainuvastutusel, et meie toode / (FI) Täten vakuutamme yksin vastuullisesti, että tuotteemme / (FR) Nous déclarons, sous notre seule responsabilité, que notre produit / (HR) Ovim izjavljujemo uz isključivu odgovornost, da naš proizvod / (HU) Kizárólagos felelősségünk tudatában ezennel kijelentjük, hogy a termékünk / (GA) Dearbhaímid, ar ár bhfreagracht féin amháin, go gcomhlíonann ár dtáirge / (IS) Við lýsum því hér með yfir á eigin ábyrgð að framleiðsluvara okkar / (IT) Con la presente dichiariamo sotto la nostra esclusiva responsabilità che il nostro prodotto / (LT) Mes prisimdami visą atsakomybę šiuo pareiškiame, kad mūsų gaminyš / (LV) Ar pilnu atbildību apliecinām, ka mūsu zemāk norādītais izstrādājums / (MK) Со ова, под наша единствена одговорност, изјавуваме дека нашиот производ / (MT) Aħna hawnhekk niddikjaraw taħt ir-responsabbiltà unika tagħna li l-prodott tagħna / (NL) Hierbij verklaren wij onder onze eigen verantwoordelijkheid dat ons product / (NO) Vi erklærer hermed under eneansvar at produktet / (PL) Niniejszym oświadczamy na wyłączną odpowiedzialność, że nasz wyrób / (PT) Por meio deste instrumento declaramos sob nossa inteira responsabilidade que o nosso produto: / (SK) Týmto na vlastnú zodpovednosť prehlasujeme, že náš výrobok / (SL) Z lastno odgovornostjo izjavljamo, da naš izdelek / (SQ) Me anë të kësjaj deklarojmë në përgjegjësi të vetme, që produkti ynë: / (SR) Ovim pod punom odgovornošću izjavljujemo da naš proizvod / (SV) Vi försäkrar härmed på eget ansvar att vår produkt / (RO) Declarăm prin prezenta pe propria răspundere că produsul nostru / (TR) Sorumluluğu tamamen bize ait olmak üzere, aşağıda belirtilmiş olan ürünümüzün

- 3 (BG) Тип устройство / (BS) Vrsta uređaja / (CS) Typ zařízení / (DA) Type / (DE) Geräteart / (EL) τύπος συσκευής / (ES) Tipo de equipo / (ET) seadme liik / (FI) Laitetyyppi / (FR) Type d'appareil / (HR) Vrsta uređaja / (HU) Berendezéstípus / (GA) Cineál Feiste / (IS) Tækisgerð / (IT) Tipo di apparecchio / (LT) Prietaiso rūšis / (LV) ierīces veids / (MT) Tip ta' tagħmir / (MK) Тип на уред / (NL) Type apparat / (NO) Radioutstyr / (PL) Rodzaj urządzenia / (PT) Tipo de dispositivo / (SK) Typ přístroja / (SL) Vrsta naprave / (SQ) Lloji i pajisjes / (SR) Vrsta uređaja / (SV) Utrustningstyp / (RO) Tipul aparatului / (TR) Cihaz türü

- 4 (BG) Автомобилна радио и инфотейнмънт система / (BS) Infotainment radio sistem za automobile / (CS) Informační a zábavní systém autorádia / (DA) Car Radio Infotainment-System / (DE) Car Radio Infotainment-System / (EL) Σύστημα ραδιοφώνου / (ES) sistema Car Radio Infotainment / (ET) autoraadio meelelahutussüsteem / (FI) Autoradio Infotainment-järjestelmä / (FR) Système autoradio d'information et de divertissement / (HR) autoradio, informativno-zabavni sustav / (HU) Car Radio Infotainment-System / (GA) Córas Faisnéise Siamsúla Raidió Cairr / (IS) Car Radio Infotainment-System / (IT) sistema infotainment autoradio / (LT) Car Radio Infotainment-System / (LV) Car Radio Infotainment sistēma / (MK) Инфозабавен радио систем за автомобили / (MT) Sistema ta' infirikreazzjoni tar-radju tal-karozzi / (NL) Car Radio Infotainment System / (NO) Bilradio infotainment-system / (PL) Car Radio Infotainment-System / (PT) Sistema Car Radio Infotainment / (SK) Informačný systém autorádia / (SL) Avtoradio infotainment system / (SQ) radio për mjete motorike me sistem informimi dhe argëtimi / (SR) Infotainment radio sistem za automobile / (SV) Car Radio Infotainment-System / (RO) Sistem Car Radio Infotainment / (TR) Araç radyo eğlence ve bilgilendirme sistemi

- 5 (BG) Обозначение на типа / (BS) Tipska oznaka / (CS) Typové označení / (DA) Typebetegnelse / (DE) Typenbezeichnung / (EL) Χαρακτηρισμός τύπου / (ES) Designación de tipo / (ET) tüübi tähis / (FI) Tyypinimike / (FR) Désignation du type / (HR) Tipska oznaka / (HU) Típusjel / (GA) Tuairisc Cineáil / (IS) Tegundarheiti / (IT) Denominazione del tipo / (LT) Tipo žymėjimas / (LV) tipa nosaukums / (MK) Назив на тип / (MT) Deskrizzjoni tat-tip / (NL) Typeaanduiding / (NO) Typebetegnelse / (PL) Nazwa typu / (PT) Designação do modelo / (SK) Typové označenie / (SL) Oznaka tipa / (SQ) emërtimi i tipit / (SR) Tipska oznaka / (SV) Typbeteckning / (RO) Denumirea tipului / (TR) Tip tanımı

- 6 (BG) Търговска марка / (BS) Zaštitni znak / (CS) Ochranná známka / (DA) Varemærke / (DE) Warenzeichen / (EL) Σήμα κατατεθέν / (ES) Marca registrada / (ET) kaubamärk / (FI) Tavaramerkki / (FR) Marque déposée / (HR) Oznaka robe / (HU) Védjegy / (GA) Trádmharc / (IS) vörumerki / (IT) Marchi di fabbrica / (LT) Registruotasis prekės ženklas / (LV) prečzīme / (MK) Заштитен знак / (MT) Trademark / (NL) Handelsmerk / (NO) Varemerke / (PL) Znak towarowy / (PT) Marca comercial / (SK) Ochranná známka / (SL) Blagovna znamka / (SQ) shenja e mallit / (SR) zaštitni znak / (SV) Inregistrerat varumärke / (RO) Indicativul mărfii / (TR) Ticari marka
- 7 (BG) отговаря на съществените изисквания на Директивата за радиосъоръжения (2014/53/EC) и другите съответни разпоредби при условие, че се използва по предназначение. / (BS) U okviru namjenske upotrebe ispunjava relevantne osnovne zahtjeve Direktive o radio opremi (2014/53/EU) i ostale mjerodavne odredbe / (CS) splňuje v případě použití v souladu s určením příslušné základní požadavky Směrnice o rádiových zařízeních (2014/53 / EU) a dalších příslušných ustanovení. / (DA) overholder de passende principielle krav, der findes i direktivet om radioudstyr (2014/53/EU), og de andre gældende bestemmelser, hvis det anvendes iht. bestemmelser. / (DE) bei bestimmungsgemäßer Verwendung den entsprechenden grundlegenden Anforderungen der Richtlinie über Funkgeräte (2014/53/EU) und den anderen einschlägigen Bestimmungen entspricht. / (EL) Κατά την προβλεπόμενη χρήση συμμορφώνεται στις σχετικές βασικές απαιτήσεις της Οδηγίας περί ασύρματου εξοπλισμού (2014/53/EE) και τις υπόλοιπες σχετικές νομικές διατάξεις. / (ES) cumple los requisitos básicos respectivos de la Directiva europea relativa a los equipos radioeléctricos (2014/53/UE) y las disposiciones vigentes, siempre que sea utilizado correctamente. / (ET) vastab sihparasel kasutamisel raadioseadmete direktiivi (2014/53/EU) ja muude asjakohaste sätete vastavatele olulistele nõuetele. / (FI) määräysten mukaisesti käytettynä vastaa radiolaitedirektiivin (2014/53/EU) vastaavia perusluontoisia vaatimuksia sekä muita sitä koskevia määräyksiä. / (FR) utilisé selon l'usage prévu est conforme aux exigences fondamentales correspondantes de la directive relative aux équipements radioélectriques (2014/53/UE) et aux autres dispositions applicables. / (HR) pri namjenskoj uporabi u skladu s odgovarajućim temeljnim zahtjevima direktive za radio uređaje (2014/53/EU) i drugim pripadajućim odredbama. / (HU) rendeltetésszerű használat esetén megfelel a rádiókészülékekről szóló irányelv (2014/53/EU) megfelelő alapvető követelményeinek, és az egyéb vonatkozó rendelkezéseknek. / (GA) agus é á úsáid mar a bhí beartaithe, leis na ceanglais fhíor-riachtanacha ábhartha den Treoir maidir le Trealamh Raidió (2014/53/AE) agus leis na forálacha ábhartha eile. / (IS) samsvarar eftirfarandi grundvallarkröfum um reglugerðir um fjarskiptabúnað (2014/53/ESB) og öðrum viðeigandi reglum ef varan er notuð eins og ætlast er til. / (IT) se utilizzato in modo appropriato, soddisfa i seguenti requisiti di protezione base pertinenti della direttiva sulle apparecchiature per radiotrasmissioni (2014/53/UE) e alle altre disposizioni pertinenti. / (LT) jeigu pasirenkamas numatomasis naudojimas, tada užtikrinama, kad būtų laikomasi radijo ryšio įrangos Direktyvos (2014/53/ES) pagrindinių reikalavimų ir kitų susijusių nuostatų. / (LV) atbilst Radiotelekomunikāciju direktīvas (2014/53/ES) galvenajām prasībām un citu piemērojamo tiesību normu prasību ar nosacījumu, ka izstrādājums tiek lietots noteiktajam mērķim. / (MK) кога се користи како што е наменето, е во согласност со релевантните основни барања од Директивата за радио опрема (2014/53/EU) и другите релевантни одредби / (MT) meta jintuża kif maħsub, jikkonforma mar-rekwiżiti bażiċi rilevanti tad-Direttiva dwar it-Tagħmir tar-Radju (2014/53/UE) u d-dispożizzjonijiet rilevanti l-oħra. / (NL) bij beoogd gebruik voldoet aan de overeenkomstige fundamentele eisen van de richtlijn betreffende radioapparatuur (2014/53/EU) en de andere relevante bepalingen. / (NO) er i samsvar med følgende grunnleggende krav i Radiodirektivet (2014/53/EU) og andre relevante bestemmelser ved bestemmelsesmessig bruk. / (PL) w przypadku użytkowania zgodnego z przeznaczeniem spełnia podstawowe wymogi bezpieczeństwa dyrektywy w sprawie urządzeń radiowych (2014/53/EU) oraz innych odnośnych przepisów. / (PT) mediante uma utilização correta está em conformidade com os respetivos requisitos essenciais da diretiva referente a equipamentos de rádio (2014/53/UE) e com outras disposições pertinentes. / (SK) pri použití podľa určenia, spĺňa príslušné základné požiadavky smernice o rádiovom zariadení (2014/53/EU) a ďalšie príslušné ustanovenia. / (SL) ob predvideni uporabi ustreza zadevnim osnovnim zahtevam Direktive o radijski opremi (2014/53/EU) in drugim zadevnim določbam. / (SQ) përkon me kërkesat thelbësore përkatëse të direktivës për pajisjet radio-transmetuese (2014/53/BE) dhe me dispozitat e tjera përkatëse, nëse përdoret sipas paracaktimit. / (SR) U okviru namenske upotrebe ispunjava relevantne osnovne zahteve Direktive o radio opremi (2014/53/EU) i ostale merodavne odredbe. / (SV) vid avsedd användning uppfyller grundläggande krav i direktivet om radioutrustningar (2014/53/EU) samt övriga relevanta bestämmelser. / (RO) corespunde, în cazul utilizării conform destinației produsului, cerințelor de protecție fundamentale ale Directivei privind echipamentele radio (2014/53/UE) și celorlalte dispoziții în materie similare. / (TR) amacına uygun kullanılması halinde, telsiz ekipmanları direktifinin (2014/53/AB) ve ilgili diğer yönetmeliklerin ilgili temel kriterlerine uygun olduğunu beyan ederiz.
- 8 (BG) Предмет на декларацията (друга идентификация на радиокомуникационното оборудване, позволяваща проследяване: може да съдържа цветно изображение за идентификация на радиокомуникационното оборудване) / (BS) Predmet deklaracije (dalja identifikacija radio opreme koja omogućava sljedivost; može sadržati sliku u boji za identifikaciju radio opreme) / (CS) Předmětem tohoto prohlášení (další identifikace rádiového zařízení umožňující vysledovatelnost; může obsahovat barevný obrázek k identifikaci rádiového zařízení) / (DA) Erklæringens genstand (yderligere identificering af radioudstyret, der muliggør sporbarheden; den kan indeholde et farvebillede til af

identificere radioustyret) / (DE) Gegenstand der Erklärung (weitere Identifizierung der Funkausrüstung die die Rückführbarkeit ermöglicht; sie kann ein Farbbild zur Identifizierung der Funkausrüstung enthalten) / (EL) Αντικείμενο της δήλωσης (περαιτέρω ταυτοποίηση του ασύρματου εξοπλισμού που επιτρέπει την ιχνηλασιμότητα: μπορεί να περιλαμβάνει έγχρωμη εικόνα για την ταυτοποίηση του ασύρματου εξοπλισμού) / (ES) Objeto de la declaración (otra identificación del equipo de radio que permite su trazabilidad; puede contener una imagen en color para identificar el equipo radioeléctrico) / (ET) Deklareeritava toode (jälgitavust võimaldava raadioseadme täiendav identifitseerimine; raadioseadme tuvastamiseks võib see sisaldada värvilist pilti) / (FI) Todistuksen kohde (radiovarusteiden lisätunnistetiedot, jotka mahdollistavat sen jäljittämisen; siihen voi sisältyä värikuva radiolaitteen tunnistamista varten) / (FR) Objet de la déclaration (identification supplémentaire de l'équipement radioélectrique permettant la traçabilité; elle peut comporter une photo couleur pour l'identification de l'équipement radioélectrique) / (HR) Predmet ove izjave (daljnja mogućnost identifikacije radio opreme u svrhu pojašnjenja; ona može sadržavati fotografiju u boji radi identifikacije radio opreme) / (HU) A nyilatkozat tárgya (a rádióberendezés további, a nyomon követhetőséget lehetővé tevő azonosítása; a rádióberendezés azonosítása érdekében színes fényképet tartalmazhat) / (GA) Ábhar an dearbhaithe (an trealamh raidió a shainnithint tuilleadh chun inrianaitheacht a chumasú; d'fhéadfad íomhá dhaithe a bheith ann lena sainnithnítear an trealamh raidió) / (IS) Efni yfirlýsingarinnar (frekari auðkenni fjarskiptabúnaðarins sem gerir rekjanleikan mögulegan; það getur innihaldið litmynd sem staðfestingu á því um hvaða fjarskiptabúnað er að ræða) / (IT) Oggetto della dichiarazione (ulteriore identificazione dell'apparecchiatura radio che consente la tracciabilità; può contenere un'immagine a colori per identificare l'apparecchiatura radio) / (LT) Deklaracijos objektas (tolesnis sietį užtikrinančios radijo ryšio įrangos identifikavimas; siekiant identifikuoti radijo ryšio įrangą gali būti naudojami spalvotas vaizdas) / (LV) Deklarācijas priekšmets (radioiekārtas papildu identifikācija, kas nodrošina izsekojamību; tā var ietvert krāsu attēlu radioiekārtas identifikācijai) / (MK) Предмет на декларацијата (понатомошна идентификација на радио опремата што овозможува следење; може да содржи слика во боја за да се идентификува радио опремата) / (MT) L-għan tad-dikjarazzjoni (identifikazzjoni ulterjuri tat-tagħmir tar-radju li tippermetti li dan jiġi traċċat; dan jista' jkun fiħ immaġni bil-kulur biex jiġi identifikat it-tagħmir tar-radju) / (NL) Onderwerp van de verklaring (verdere identificatie van de radioapparatuur die traceerbaarheid mogelijk maakt; deze kan een kleurenfoto bevatten om de radioapparatuur te identificeren) / (NO) Erklæringens gjenstand (identifikasjon av radioustyret som gjør det mulig å spore det; kan ved behov omfatte et fargebilde som er tilstrekkelig tydelig til at radioustyret kan identifiseres) / (PL) Przedmiot deklaracji (dalsza identyfikacja wyposażenia radiowego, umożliwiająca śledzenie; może zawierać obraz barwny do identyfikacji wyposażenia radiowego) / (PT) Objeto da declaração (identificação adicional do equipamento de rádio que permite a rastreabilidade; pode conter uma fotografia colorida para a identificação do equipamento de rádio) / (SK) Predmet vyhlásenia (ďalšia identifikácia rádiového zariadenia umožňujúceho sledovateľnosť; môže obsahovať farebný obrázok na identifikáciu rádiového zariadenia) / (SL) Predmet izjave (dodatna identifikacija radijske opreme, ki omogoča sledljivost; lahko vsebuje barvno sliko za identifikacijo radijske opreme) / (SQ) Objekti i deklaratës (identifikimi i mëtejshëm i pajisjes radio-transmetuese, e cila mundëson ri-identifikueshmëri; ai mund të përmbajë një imazh me ngjyra për identifikimin e pajisjes radio-transmetuese) / (SR) Predmet deklaracije (dalja identifikacija radio opreme koja omogućava sledljivost; može sadržati sliku u boji za identifikaciju radio opreme) / (SV) Försäkran avser följande produkt (ytterligare identifiering av radioutrustningen som möjliggör spårbarhet; den kan innehålla en färgbild för identifiering av radioutrustningen) / (RO) Obiectul declarației (altă identificare a echipamentului radio, care permite o reciclabilitate; ea poate conține o imagine color pentru identificarea echipamentului radio) / (TR) Beyan konusu (telsiz sisteminin izlenebilirliğini sağlayan diğer tanımlamalar; telsiz sisteminin tanımlanması için renkli bir fotoğraf içerebilir)

- 9 (BG) Функции, честотен обхват и максимална изходна мощност / (BS) Usluga(usluge) s rasponom frekvencije i maksimalnom izlaznom snagom / (CS) Služba(-y)s frekvenčním rozsahem a max. výstupním výkonem / (DA) Service(s) med frekvensområde og maks. Udgangsydelse / (DE) Service(s) mit Frequenzbereich und max. Ausgangsleistung / (EL) Λειτουργίες με εύρος συχνότητας και μέγιστη ισχύ εξόδου / (ES) Servicio(s) con rango de frecuencias y máxima potencia de salida / (ET) Teenus(ed)koos sagedusvahemiku ja maksimaalse väljundvõimsusega / (FI) Palvelu(t)taajuusalueen ja suurimman antotehon kera / (FR) Service(s) avec bande de fréquences et puissance de sortie maximale / (HR) Vrste emitiranja programa s područjem frekvencije i maksimalnim izlaznim učinkom / (HU) Szolgáltatás(ok)ja frekvencia tartományal és max. kimeneti teljesítménnyel / (GA) Seirbhís(i) le raon miniciochtaí agus uaschumhacht aschurtha / (IS) Þjónusta með tíðnisvið og hámarksafköst / (IT) Servizio/i con campo di frequenze e potenza d'uscita max / (LT) Paslaugos(-ų) dažnių diapazonas ir didžiausia išėjimo galia / (LV) Dienests(-i) ar frekvences diapazonu un maks. izejas jaudu / (MK) Услуга/услуги со опсег на фреквенција и макс. излезна моќност / (MT) Servizz(i) b'medda ta' frekwenzi u potenza massima tal-output / (NL) Standaard(s) met frequentiebereik en max. Uitgangsvermogen / (NO) Tjeneste(r) med frekvensområde og maks. Utgangseffekt / (PL) Serwis y zakresie częstotliwości i maks. mocą wyjściową / (PT) Serviço(s) com faixa de frequência e potência de saída máx. // (SK) Služba/y s frekvenčným rozsahom a max. výstupný výkon / (SL) Storitve/storitve s frekvenčnim območjem in najv. izhodno močjo / (SQ) shërbim(e) me kufijtë e frekuencës dhe kapacitetin maksimal të daljes / (SR) Usluga(usluge) sa rasponom frekvencije i maksimalnom izlaznom snagom / (SV) Tjänst(er) med frekvensområde och max. Utgångseffekt / (RO) Serviciu(-i) cu domeniu de frecvență și putere max. de ieșire / (TR) Belirtilen frekans aralığına ve maks. çıkış gücüne sahip hizmet(ler)

- 10 (BG) Следните стандарти намират приложение / (BS) Primijenjeni su sljedeći standardi / (CS) Byly použity následující normy / (DA) Følgende standarder er anvendt / (DE) Folgende Standards wurden angewendet / (EL) Εφαρμόστηκαν τα παρακάτω πρότυπα / (ES) Estándares aplicados / (ET) Kohaldati järgmisi standardeid / (FI) Seuraavia normeja on sovellettu / (FR) Les normes suivantes ont été appliquées / (HR) Primijenjeni su sljedeći

standardi / (HU) Alkalmazott szabványok / (GA) Cuireadh na caighdeáin seo a leanas i bhfeidhm / (IS) Eftirfarandi staðlar voru notaðir / (IT) Sono stati applicati gli standard seguenti: / (LT) Buvo taikyti šie standartai / (LV) Piemēroti sekojoši standarti / (MK) Применети се следните стандарди / (MT) Gew applikati l-istandards li ġejjin / (NL) De volgende normen zijn toegepast / (NO) Følgende standarder er anvendt / (PL) Zastosowano następujące standardy / (PT) Foram aplicadas as seguintes normas / (SK) Použili sa tieto normy / (SL) Uporabljeni so bili naslednji standardi / (SQ) Standardet e zbatuara / (SR) Primenjeni su sledeći standardi / (SV) Följande standarder har tillämpats / (RO) Au fost aplicate următoarele standarde / (TR) Aşağıda belirtilen standartlar uygulanmıştır

- 11 (BG) Продуктът е обозначен с маркировка „CE“ / (BS) Proizvod nosi oznaku CE / (CS) Výrobek je označen značkou CE / (DA) Produktet er mærket med et CE-tegn / (DE) Das Produkt ist mit einem CE-Zeichen gekennzeichnet / (EL) Το προϊόν φέρει σήμανση CE / (ES) El producto está marcado con el distintivo CE / (ET) Toode on tähistatud CE-märgisega / (FI) Tuote on merkitty CE-merkillä / (FR) Le produit porte un marquage CE / (HR) Ovaj proizvod je označen s CE-oznakom / (HU) A termék CE-jelöléssel rendelkezik / (GA) Tá marcáil comhréireachta CE ar an táirge / (IS) Varan er merkt CE-merki / (IT) Il prodotto viene fornito con un marchio CE / (LT) Gaminys paženklinas CE ženkle / (LV) Produkts ir marķēts ar CE zīmi / (MK) Производот е означен со симбол CE / (MT) Il-prodott huwa mmarkat bil-marka CE / (NL) Het product is voorzien van een CE-markering / (NO) Produktet er CE-merket / (PL) Produkt nosi znak CE / (PT) O produto está assinalado com a marcação CE / (SV) Produkten är försedd med CE-märkning / (SK) Výrobok je označený symbolom CE / (SL) Proizvod je opremljen z oznako CE / (SQ) Produkti është tipizuar me një shenjë CE / (SR) Proizvod nosi oznaku CE / (RO) Produsul este marcat cu un simbol CE / (TR) Ürün CE- sembolüyle işaretlenmiştir
- 12 (BG) Директор по научноизследователска и развойна дейност (R&D) / (BS) Direktor sektora za istraživanje i razvoj / (CS) Ředitel pro výzkum a vývoj / (DA) Direktør FoU / (DE) Direktor R&D / (EL) Διευθυντής Ε & Α / (ES) Director de I + D / (ET) Teadus- ja arendustegevuse direktor / (FI) T & K-johtaja / (FR) Directeur R&D / (HR) Direktor R&D / (HU) R&D igazgató / (GA) Stiúrthóir Taighde & Forbartha / (IS) forstjóri R&D / (IT) Direttore R&D / (LT) R&D direktorius / (LV) Izpētes nodaļas direktors / (MK) Директор за истражување и развој / (MT) Direttur R&D / (NL) Direktor R&D / (NO) Direktør FoU / (PL) Dyrektor R&D / (PT) Diretor R&D / (SK) Riaditeľ výskumu a vývoja / (SL) Vodja raziskav in razvoja / (SQ) drejtori R&D / (SR) Direktor R&D / (SV) Director R&D / (RO) Director R&D / (TR) Ar-Ge Müdürü